

Литрес ≡ Классика

Артур Конан Дойль

ТАЙНА БОСКОМСКОЙ ДОЛИНЫ



Артур Конан Дойл

Тайна Боскомской долины

«ЛитРес»

1891

Дойл А.

Тайна Боскомской долины / А. Дойл — «ЛитРес», 1891

В Боскомской долине убит фермер Чарльз Маккарти. Все улики указывают на его сына Джеймса, которого незадолго до смерти видели ссорящимся с отцом. Шерлок Холмс по просьбе инспектора Лестрейда берётся за расследование и, изучая место преступления и поведение подозреваемого, приходит к выводу, что за очевидной версией скрывается гораздо более сложная и давняя тайна.

© Дойл А., 1891

© ЛитРес, 1891

Артур Конан Дойл

Тайна Боскомской долины

Серия «Литрес Классика»

© «Литрес», 2026

Однажды утром, когда мы с женой сидели за завтраком, горничная принесла телеграмму. Она была от Шерлока Холмса и гласила:

«Не уделите ли мне пару дней? Только что получил телеграмму с запада: там произошла трагедия. Буду рад, если вы поедете со мной. Воздух и пейзаж здесь великолепны. Отправляюсь с Паддингтона в 11:15».

– Что скажешь, дорогой? – спросила жена, взглянув на меня. – Поедешь?

– Право, не знаю. У меня сейчас довольно много пациентов.

– О, Анструтер мог бы тебя заменить. Ты в последнее время выглядишь бледноватым. Думаю, перемена обстановки пойдёт тебе на пользу, да и дела мистера Шерлока Холмса всегда тебя так занимают.

– С моей стороны было бы очень неблагодарно не интересоваться ими, учитывая то, чем одно из них одарило меня, – ответил я с намёком. – Но если я еду, то пора собираться: в моём распоряжении всего полчаса.

Мой опыт лагерной жизни в Афганистане по крайней мере приучил меня собираться быстро и без лишних хлопот. Вещей у меня было мало, и менее чем через полчаса я уже сидел в кэбе с саквояжем и громыхал по направлению к Паддингтонскому вокзалу. Шерлок Холмс расхаживал по платформе; его высокая, сухопарая фигура казалась ещё выше и тоньше из-за длинного серого дорожного плаща и плотно облегающей кепи.

– Очень любезно с вашей стороны, что вы приехали, Ватсон, – сказал он. – Когда рядом есть человек, на которого можно всецело положиться, мне работается гораздо лучше. Местная помощь обычно либо бесполезна, либо пристрастна. Займите, пожалуйста, два угловых места, а я возьму билеты.

В нашем распоряжении оказалось всё купе, если не считать огромной кипы бумаг, которую привёз с собой Холмс. Он рылся в них, читал, время от времени делал пометки и задумчиво смотрел в окно, пока мы не миновали Ридинг. Затем он вдруг скатал все бумаги в огромный ком и забросил его на сетку.

– Вы что-нибудь слышали об боскомском деле? – спросил он.

– Ни слова. Я не видел газет уже несколько дней.

– В лондонской прессе были лишь очень краткие отчёты. Я только что просматривал все последние номера, чтобы ознакомиться с деталями. Насколько я понял, это одно из тех простых дел, которые на деле оказываются крайне трудными для расследования.

– Это звучит несколько парадоксально.

– И тем не менее здесь кроется глубокая истина. Необычность почти всегда служит ключом к разгадке. Чем зауряднее и бесцветнее преступление, тем труднее его раскрыть. В данном же случае, однако, против сына убитого собраны очень серьёзные улики.

– Значит, это убийство?

– Ну, предполагают, что так. Я ничего не принимаю на веру, пока не получу возможности самолично вникнуть в дело. Я вкратце изложу вам положение дел, насколько сам сумел в нём разобраться.

Боскомская долина – это сельская местность неподалёку от Росса, в Херефордшире. Крупнейший землевладелец в тех краях – некий мистер Джон Тернер, который разбогател в Австралии и несколько лет назад вернулся на родину. Одно из его имений, Хэзерли-фарм, было сдано в аренду мистеру Чарльзу Маккарти, тоже бывшему австралийцу. Эти люди знали друг друга ещё в колониях, так что не было ничего удивительного в том, что, обосновавшись в Англии, они поселились по соседству. Тернер был, по-видимому, богаче, поэтому Маккарти стал его арендатором, но, судя по всему, они оставались на равной ноге и много времени проводили вместе. У Маккарти был один сын, восемнадцати лет, и у Тернера – единственная дочь того же возраста; оба были вдовцами. Похоже, они избегали общества соседних английских семей и вели замкнутый образ жизни, хотя отец и сын Маккарти любили спорт и часто появлялись на скачках в округе. Маккарти держал двух слуг – мужчину и девушку. У Тернера было большое хозяйство, по крайней мере человек шесть слуг. Вот всё, что мне удалось узнать о семьях. Теперь перейдём к фактам.

Третьего июня, то есть в прошлый понедельник, Маккарти около трёх часов пополудни вышел из своего дома в Хэзерли и направился к Боскомскому пруду – небольшому озерцу, образованному разливом ручья, который течёт по Боскомской долине. Утром он ездил со своим слугой в Росс и сказал ему, что должен торопиться, так как у него важное свидание в три часа. С этого свидания он уже не вернулся живым.

От фермы Хэзерли до Боскомского пруда четверть мили, и двое людей видели его в пути. Одна – старая женщина, имени которой не называют, и другой – Уильям Краудер, егерь, состоящий на службе у мистера Тернера. Оба свидетеля показывают, что мистер Маккарти шёл один. Егерь добавляет, что через несколько минут после того, как он видел мистера Маккарти, он видел его сына, мистера Джеймса Маккарти, который шёл той же дорогой с ружьём под мышкой. По его убеждению, отец в это время был ещё в поле зрения, и сын следовал за ним. Он не придавал этому значения, пока вечером не услышал о случившейся трагедии.

Конец ознакомительного фрагмента.

Текст предоставлен ООО «Литрес».

Прочитайте эту книгу целиком, [купив полную легальную версию](#) на Литрес.

Безопасно оплатить книгу можно банковской картой Visa, MasterCard, Maestro, со счета мобильного телефона, с платежного терминала, в салоне МТС или Связной, через PayPal, WebMoney, Яндекс.Деньги, QIWI Кошелек, бонусными картами или другим удобным Вам способом.